

DIN EN ISO 9046



ICS 91.100.50

Ersatz für  
DIN EN ISO 9046:2016-02

**Dichtstoffe im Hoch- und Tiefbau –  
Bestimmung der Adhäsions-/Kohäsionseigenschaften bei konstanter  
Temperatur (ISO 9046:2021);  
Deutsche Fassung EN ISO 9046:2021**

Building and civil engineering sealants –  
Determination of adhesion/cohesion properties at constant temperature (ISO 9046:2021);  
German version EN ISO 9046:2021

Mastics pour le bâtiment et le génie civil –  
Détermination des propriétés d'adhésivité/cohésion à température constante  
(ISO 9046:2021);  
Version allemande EN ISO 9046:2021

Gesamtumfang 12 Seiten

DIN-Normenausschuss Bauwesen (NABau)

## **Nationales Vorwort**

Dieses Dokument (EN ISO 9046:2021) wurde vom Technischen Komitee ISO/TC 59 „Buildings and civil engineering works“ in Zusammenarbeit mit dem Technischen Komitee CEN/SS B02 „Bauten“ des Europäischen Komitees für Normung (CEN) erarbeitet.

Das zuständige deutsche Normungsgremium ist der Arbeitsausschuss NA 005-02-16 AA „Fugendichtstoffe (SpA zu CEN/TC 349 und ISO/TC 59/SC 8)“ im DIN-Normenausschuss Bauwesen (NABau).

Für die in diesem Dokument zitierten Dokumente wird im Folgenden auf die entsprechenden deutschen Dokumente hingewiesen:

ISO 6927 siehe DIN EN ISO 6927

Aktuelle Informationen zu diesem Dokument können über die Internetseiten von DIN ([www.din.de](http://www.din.de)) durch eine Suche nach der Dokumentennummer aufgerufen werden.

### **Änderungen**

Gegenüber DIN EN ISO 9046:2016-02 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) Titel geändert;
- b) Rate der Testmaschine geändert;
- c) Anforderung der relativen Feuchte geändert;
- d) antiadhäsives Substrat geändert;
- e) Norm redaktionell überarbeitet.

### **Frühere Ausgaben**

DIN EN 29046: 1991-05

DIN EN ISO 9046: 2005-03, 2016-02

## **Nationaler Anhang NA** (informativ)

### **Literaturhinweise**

DIN EN ISO 6927, *Bauwesen — Dichtstoffe — Begriffe*

Deutsche Fassung

Dichtstoffe im Hoch- und Tiefbau —  
Bestimmung der Adhäsions-/Kohäsionseigenschaften bei  
konstanter Temperatur (ISO 9046:2021)

Building and civil engineering sealants —  
Determination of adhesion/cohesion properties at  
constant temperature (ISO 9046:2021)

Mastics pour le bâtiment et le génie civil —  
Détermination des propriétés d'adhésivité/cohésion  
à température constante (ISO 9046:2021)

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 9. November 2020 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim CEN-CENELEC-Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, der Republik Nordmazedonien, Rumänien, Schweden, der Schweiz, Serbien, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, der Türkei, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG  
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION